



στην υπηρεσία της επιχείρησής σας

ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ

ΕΝΤΥΠΟ ΑΝΑΖΗΤΗΣΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ BUSINESS CO-OPERATION DATABASE FORM

Παρακαλούμε να συμπληρώσετε τα ζητούμενα πεδία (στα αγγλικά ή στα ελληνικά) έτσι ώστε να μπορέσει να καταχωρηθεί και να γίνει αποδεκτό το εταιρικό σας προφίλ στη βάση δεδομένων επιχειρηματικής συνεργασίας.

A. COMPANY PROFILE- DESCRIPTION OF THE COMPANY / ΠΡΟΦΙΛ-ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ	
Name of the company / Επωνυμία Επιχείρησης	
Address / Διεύθυνση	
City / Πόλη	
Postal code / Ταχυδρομικός Τομέας	
Street / Οδός	
Country / Χώρα	
Web address / Διεύθυνση Ιστοχώρου	
Contact person / Εκπρόσωπος	
Title / κος – κα	
First Name / Όνομα	

Family Name / Επώνυμο	
Position in the company / Θέση στην επιχείρηση	
Telephone Number / Τηλέφωνο	
Fax Number / Φαξ	
E-mail Address / Ηλεκτρονική διεύθυνση	
ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗΣ	
Year established / Έτος ίδρυσης	
Turnover / Κύκλος εργασιών (€)	<input type="checkbox"/> Less than 2 Million / Λιγότερο από 2 εκατ. <input type="checkbox"/> 2 -10 Million / εκατ. <input type="checkbox"/> 10-50 Million / εκατ. <input type="checkbox"/> More than 50 Million / περισσότερο από 50 εκατ.
Number of employees / Αριθμός εργαζομένων	<input type="checkbox"/> 1-9 <input type="checkbox"/> 10-49 <input type="checkbox"/> 50-149 <input type="checkbox"/> 150-249 <input type="checkbox"/> More than 250 / Περισσότεροι από 250
NACE Code / Κώδικας ΣΤΑΚΟΔ ή ΚΑΔ	
Activities / Company's products (main products, services, core activities) particularly with regards to the co-operation request / Δραστηριότητες / Προϊόντα (βασικά προϊόντα, υπηρεσίες, κύριες δραστηριότητες) της επιχείρησης ιδίως σε σχέση με την επιθυμητή συνεργασία	
Certification/Quality standard: Πιστοποίηση/ Πρότυπα Ποιότητας	<input type="checkbox"/> Καμία <input type="checkbox"/> ISO9000 <input type="checkbox"/> eco-audit <input type="checkbox"/> Άλλη (Διευκρινίστε παρακαλώ) _____
Contact Language (s) / Γλώσσα (ες) επικοινωνίας	
Already engaged in International Co-operation / Υπάρχουσα Διεθνή Επιχειρηματική Συνεργασία	<input type="checkbox"/> Yes / Ναι <input type="checkbox"/> No / Όχι
Percentage of Trans-National Activity (defined as approx % of turnover): Ποσοστό (επί του κύκλου εργασιών) σε δραστηριότητες διεθνών συνεργασιών:	<input type="checkbox"/> 0 μέχρι 9% <input type="checkbox"/> 10% μέχρι 49% <input type="checkbox"/> 50% ή περισσότερο
Target countries / Χώρες ενδιαφέροντος	
B. DESCRIPTION OF THE CO-OPERATION PROPOSAL (please provide as much detail as possible) ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΤΑΣΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ (όσο πιο λεπτομερή γίνεται)	

TYPE OF CO-OPERATION PROPOSAL ΕΙΔΟΣ ΑΝΑΖΗΤΟΥΜΕΝΗΣ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ		
Trade Intermediary services (agent, representative, distributor) Ενδιάμεσες εμπορικές υπηρεσίες (πράκτορας, αντιπρόσωπος, διανομέας)	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Franchise	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Transport / Logistics Μεταφορές / Logistics	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Joint Venture / Κοινοπραξία	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Merger or Exchange of Shares Συγχώνευση ή ανταλλαγή μετοχών	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Sale / acquisition of a complete company or part of it Πώληση / απόκτηση μιας πλήρους επιχείρησης ή μέρους της	<input type="checkbox"/> Πουλάμε	<input type="checkbox"/> Αγοράζουμε
Research and Technological Development activity Έρευνα και Δραστηριότητα Τεχνολογικής Ανάπτυξης	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Production/Manufacturing activity Παραγωγή / Μεταποίηση	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Subcontracting – Outsourcing activity / Υπεργολαβία	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Licence / Άδεια	<input type="checkbox"/> Προσφέρεται	<input type="checkbox"/> Ζητείται
Main advantages your company could offer to a potential partner / Πλεονεκτήματα που προσφέρει η εταιρία σας στον πιθανό συνεργάτη		
C. Partner Profile – Το Προφίλ του Συνεργάτη		
Description of the required characteristics of the potential partner		
Περιγραφή των απαραίτητων χαρακτηριστικών των πιθανών συνεργατών:		
Type of partner sought / Είδος αναζητούμενου συνεργάτη	<input type="checkbox"/> Company / Επιχείρηση <input type="checkbox"/> Other (Please specify) / Άλλο (παρακαλούμε διευκρινίστε) -----	
Partner's Field of Activities / Πεδίο δραστηριοτήτων του επιθυμητού συνεργάτη	<input type="checkbox"/> Production / Παραγωγή <input type="checkbox"/> Services / Υπηρεσίες <input type="checkbox"/> Trade (Buying/ Selling) / Εμπόριο (Αγορά/ Πώληση) <input type="checkbox"/> Research and Technological Development Έρευνα και Τεχνολογική Ανάπτυξη <input type="checkbox"/> Other (please specify) / Άλλο (παρακαλούμε διευκρινίστε)	
Number of Employees of the potential partner: Αριθμός εργαζομένων του δυνητικού συνεργάτη	<input type="checkbox"/> 1 – 9 <input type="checkbox"/> 10-49 <input type="checkbox"/> 50-249 <input type="checkbox"/> 250 or more ή περισσότερα	

Trans - National Co-operation Experience of the potential partner : Διεθνής – Εθνική Εμπειρία του δυνητικού συνεργάτη σε θέματα συνεργασιών	<input type="checkbox"/> No Preference (Μη απαραίτητη) <input type="checkbox"/> Preferred (Επιθυμητή) <input type="checkbox"/> Required (Απαραίτητη)
Expected Input / Characteristics of the partner: (Description of what is being expected from the potential co-operation partner) Αναμενόμενη προσφορά/ χαρακτηριστικά από τον συνεργάτη (Περιγραφή του αναμενόμενου αποτελέσματος από τον δυνητικό συνεργάτη)	

Ημερομηνία _____

Ο/Η Αιτ _____

(Υπογραφή)

(Σφραγίδα επιχείρησης)

ENTERPRISE EUROPE NETWORK - ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΚΑΒΑΛΑΣ

Ομονοίας 50, 653 02 Καβάλα, Τηλ: 2510-833964, Fax: 2510-835946

E-mail: info@chamberofkavala.gr [http:// www.chamberofkavala.gr](http://www.chamberofkavala.gr), www.kcci.gr

Η δράση συγχρηματοδοτείται από το ευρωπαϊκό Πρόγραμμα Πλαίσιο για την Ανταγωνιστικότητα και την Καινοτομία (Competitiveness and Innovation Programme 2007-2013)

Neither the European Commission nor any person acting on behalf of the European Commission is responsible for the use which might be made of the information contained herein. The views in this publication are those of the author and do not necessarily reflect the policies of the European Commission.

